

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



METALLURGICAL CORPORATION OF CHINA LTD. *

中國冶金科工股份有限公司

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份代號：1618)

2012年度中期業績公告

中國冶金科工股份有限公司(「**本公司**」或「**公司**」)董事會謹此宣佈本公司及其附屬公司(統稱「**本集團**」)截至2012年6月30日止6個月的業績(未經審核)。重點如下：

一. 公司資料

公司法定中文名稱	中國冶金科工股份有限公司
公司英文名稱	Metallurgical Corporation of China Ltd.*
公司法定代表人	沈鶴庭
註冊地址	北京市朝陽區曙光西里28號
公司首次註冊登記日期	2008年12月1日
香港辦公地址	香港灣仔港灣道1號會展廣場辦公大樓32樓3205室

公司國際互聯網網址	http://www.mccchina.com
聯席公司秘書	康承業 馬秀絹
資料及查詢	董事會辦公室
電話	86-10-5986 8666
股票上市地點	香港聯合交易所有限公司、上海證券交易所
股票簡稱	中國中冶
股票代碼	1618 (香港)、601618 (上海)

二. 回顧

(一) 概覽

本集團於2012年6月30日的財務狀況及截至2012年6月30日止6個月的經營結果如下：

- 營業額為人民幣1,068.45億元，較2011年同期的人民幣1,058.38億元，同比增加人民幣10.07億元（即0.95%）。
- 虧損為人民幣4.61億元，2011年同期的利潤為人民幣22.85億元。
- 本公司權益持有人應佔虧損為人民幣1.86億元，2011年同期本公司權益持有人應佔利潤為人民幣19.69億元。
- 每股基本虧損為人民幣0.01元，2011年同期的每股基本盈利為人民幣0.10元。
- 資產總值於2012年6月30日為人民幣3,481.72億元，較2011年12月31日的人民幣3,320.31億元增加人民幣161.41億元（即4.86%）。
- 權益總值於2012年6月30日為人民幣577.78億元，較2011年12月31日的人民幣581.75億元減少人民幣3.97億元（即-0.68%）。
- 新簽合同額達人民幣1,236.12億元，較2011年同期的人民幣1,657.13億元減少人民幣421.01億元（即-25.41%），其中海外新簽合同額達美元16.25億元。

(二) 主要業務分部營業額

報告期內，本集團的主要業務分部營業額如下：

- **工程承包業務**

營業額為人民幣886.20億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣827.60億元增加人民幣58.60億元(即7.08%)。

- **裝備製造業務**

營業額為人民幣60.53億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣67.73億元減少人民幣7.20億元(即-10.63%)。

- **資源開發業務**

營業額為人民幣37.64億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣66.16億元減少人民幣28.52億元(即-43.11%)。

- **房地產開發業務**

營業額為人民幣72.23億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣86.42億元減少人民幣14.19億元(即-16.42%)。

- **其他業務**

營業額為人民幣27.76億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣31.30億元減少人民幣3.54億元(即-11.31%)。

註：上述營業額全部是抵銷分部間交易前的數據。

三. 管理層討論與分析

(一) 概覽

截至2012年6月30日止6個月，本集團的營業額為人民幣1,068.45億元，同比增長0.95%。本公司權益持有人應佔虧損為人民幣1.86億元，截至2012年6月30日止6個月的每股基本虧損為人民幣0.01元。

下文是截至2012年6月30日止6個月的未經審核財務業績與截至2011年6月30日止6個月的未經審核財務業績的比較。

(二) 未經審核簡明合併經營業績

1. 營業額

本集團的主營業務為工程承包業務、裝備製造業務、資源開發業務、房地產開發業務和其他業務。截至2012年6月30日止6個月的營業額為人民幣1,068.45億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣1,058.38億元增加人民幣10.07億元(即0.95%)。營業額增加的主要原因是工程承包業務的分部營業額(抵銷分部間交易前)增加了人民幣58.60億元，即7.08%。裝備製造業務、資源開發業務、房地產開發業務和其他業務的分部營業額(抵銷分部間交易前)均有所減少，分別減少人民幣7.20億元、人民幣28.52億元、人民幣14.19億元、人民幣3.54億元，即分別減少10.63%、43.11%、16.42%及11.31%。

2. 銷售成本及毛利

本集團的銷售成本主要包括材料成本(原材料及產成品、在製品的消耗、購買設置及耗用的消耗品)、分包成本、僱員福利支出及其他成本。截至2012年6月30日止6個月，本集團的銷售成本為人民幣972.20億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣959.60億元增加人民幣12.60億元(即1.31%)。銷售成本的增加主要是由於本集團業務的擴大引起分包成本及人工成本等的增加。

截至2012年6月30日止6個月，本集團實現毛利人民幣96.25億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣98.78億元減少了人民幣2.53億元(即-2.56%)。截至2012年6月30日止6個月，本集團的毛利率為9.01%，較截至2011年6月30日止6個月的9.33%減少0.32%。

截至2012年6月30日止6個月，本集團各業務分部，即工程承包業務、裝備製造業務、資源開發業務、房地產開發業務和其他業務實現毛利分別為人民幣80.12億元、人民幣4.10億元、人民幣1.03億元、人民幣10.18億元和人民幣1.30億元，毛利率分別為9.04%、6.77%、2.74%、14.09%和4.68%（全部是抵銷分部間交易前）。

3. 營業利潤

截至2012年6月30日止6個月，本集團的營業利潤為人民幣25.87億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣47.38億元減少了人民幣21.51億元（即-45.40%）。營業利潤減少主要是因為資源開發業務截至2012年6月30日止6個月產生營業虧損人民幣23.55億元，截至2011年6月30日止6個月為營業利潤人民幣8.54億元；裝備製造業務截至2012年6月30日止6個月產生營業虧損人民幣2.29億元，截至2011年6月30日止6個月為營業虧損人民幣0.07億元；工程承包業務、房地產開發業務和其他業務的營業利潤較截至2011年6月30日止6個月分別增加了人民幣11.69億元、人民幣1.12億元和人民幣0.26億元，即分別增加了35.56%、18.39%及31.33%（各分部數據全部是抵銷分部間交易前）。

4. 財務收入

本集團的財務收入主要包括銀行存款的利息收入、持有至到期日的金融資產的利息收入、給關聯方提供貸款的利息收入、為第三方墊款的收入和債務重組收入。截至2012年6月30日止6個月本集團的財務收入為人民幣8.65億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣5.85億元增加人民幣2.80億元（即47.86%），主要是由於本集團本期BT項目墊資引起的利息收入較上年同期大幅增加。

5. 財務費用

本集團的財務費用主要包括銀行借款及從其他金融機構取得的借款的利息費用及銀行承兌匯票貼現支出，減除在建工程資本化金額和開發中物業資本化金額。截至2012年6月30日止6個月本集團的財務費用為人民幣27.40億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣17.78億元增加人民幣9.62億元（即54.11%），主要是由於借款規模擴大引起財務費用的增加。

6. 應佔聯營公司利潤

本集團應佔聯營公司利潤，是按照本集團對聯營公司的股本權益計算的應佔聯營公司利潤，減應佔聯營公司的虧損的淨額。截至2012年6月30日止6個月本集團的應佔聯營公司利潤為人民幣0.05億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣0.22億元減少人民幣0.17億元（即-77.27%）。

7. 除所得稅前利潤

基於上述原因，截至2012年6月30日止6個月本集團的除所得稅前利潤是人民幣7.17億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣35.67億元減少人民幣28.50億元（即-79.90%）。除所得稅前利潤的下降主要是由於本集團資產如勘探權、機器設備等減值撥備和財務費用的增加。

8. 所得稅費用

截至2012年6月30日止6個月，本集團的所得稅費用為人民幣11.78億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣12.82億元減少人民幣1.04億元（即-8.11%）。本集團截至2012年6月30日止6個月的有效稅率為164.30%，較截至2011年6月30日止6個月的35.94%提高128.36%，主要是由於產生虧損且預計無法在稅法規定彌補虧損的年限內實現盈利因此未確認遞延稅資產的子公司截至2012年6月30日止6個月虧損額增加所致。

9. 非控制性權益應佔(虧損)／利潤

非控制性權益應佔(虧損)／利潤指外部股東於本公司的附屬公司（非本公司全資擁有）的經營業績中的權益。截至2012年6月30日止6個月非控制性權益應佔虧損為人民幣2.75億元，截至2011年6月30日止6個月的非控制性權益應佔利潤為人民幣3.16億元。

10. 本公司權益持有人應佔(虧損)／利潤

基於上述原因，截至2012年6月30日止6個月本公司權益持有人應佔虧損為人民幣1.86億元，截至2011年6月30日止6個月的本公司權益持有人應佔利潤為人民幣19.69億元。

(三) 分部業績討論

下表載列本集團截至2012年6月30日止6個月及截至2011年6月30日止6個月的分部營業額、毛利及分部業績。

	分部營業額		毛利		毛利率		分部業績		分部業績 利潤率 ^(註)	
	截至6月30日 止6個月		截至6月30日 止6個月		截至6月30日 止6個月		截至6月30日 止6個月		截至6月30日 止6個月	
	2012年 人民幣 百萬元	2011年 人民幣 百萬元	2012年 人民幣 百萬元	2011年 人民幣 百萬元	2012年 %	2011年 %	2012年 人民幣 百萬元	2011年 人民幣 百萬元	2012年 %	2011年 %
工程承包業務	88,620	82,760	8,012	6,882	9.04%	8.32%	4,456	3,287	5.03%	3.97%
佔總額的百分比	81.73%	76.68%	82.83%	69.61%			164.93%	68.11%		
裝備製造業務	6,053	6,773	410	500	6.77%	7.38%	(229)	(7)	-3.78%	-0.10%
佔總額的百分比	5.58%	6.28%	4.24%	5.06%			-8.48%	-0.15%		
資源開發業務	3,764	6,616	103	1,401	2.74%	21.18%	(2,355)	854	-62.57%	12.91%
佔總額的百分比	3.47%	6.13%	1.06%	14.17%			-87.16%	17.70%		
房地產開發業務	7,223	8,642	1,018	982	14.09%	11.36%	721	609	9.98%	7.05%
佔總額的百分比	6.66%	8.01%	10.52%	9.93%			26.68%	12.62%		
其他業務	2,776	3,130	130	122	4.68%	3.90%	109	83	3.93%	2.65%
佔總額的百分比	2.56%	2.90%	1.35%	1.23%			4.03%	1.72%		
小計	108,436	107,921	9,673	9,887	8.92%	9.16%	2,702	4,826	2.49%	4.47%
分部間交易抵銷	(1,591)	(2,083)	(48)	(9)			(48)	(9)		
總計	<u>106,845</u>	<u>105,838</u>	<u>9,625</u>	<u>9,878</u>	<u>9.01%</u>	<u>9.33%</u>	<u>2,654</u>	<u>4,817</u>	<u>2.48%</u>	<u>4.55%</u>
未分配管理費用							(67)	(79)		
總營業利潤	<u></u>	<u></u>	<u></u>	<u></u>	<u></u>	<u></u>	<u>2,587</u>	<u>4,738</u>	<u></u>	<u></u>

註：分部業績利潤率等於分部業績佔分部營業額的百分比。

1. 工程承包業務

本節所呈列的工程承包業務的財務信息沒有抵銷分部間交易，不包括未拆分成本。

下表載列工程承包業務截至2012年6月30日止6個月及截至2011年6月30日止6個月的主要損益信息。

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
分部營業額	88,620	82,760
銷售成本	(80,608)	(75,878)
毛利	8,012	6,882
銷售及營銷費用	(339)	(356)
管理費用	(3,633)	(3,615)
其他收入及收益	416	376
分部業績	4,456	3,287
折舊及攤銷	720	593

分部營業額。截至2012年6月30日止6個月，工程承包業務的分部營業額為人民幣886.20億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣827.60億元增加人民幣58.60億元（即7.08%）。主要是因為前期大額未完工項目的實施及本期新簽項目的承接和實施。

銷售成本及毛利。截至2012年6月30日止6個月，工程承包業務的銷售成本為人民幣806.08億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣758.78億元增加人民幣47.30億元（即6.23%）。銷售成本佔分部營業額的百分比由截至2011年6月30日止6個月的91.68%減少至截至2012年6月30日止6個月的90.96%。主要是本公司各級子公司均加大了成本管控的力度。

工程承包業務截至2012年6月30日止6個月實現毛利人民幣80.12億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣68.82億元增加人民幣11.30億元（即16.42%）。工程承包業務的毛利率從截至2011年6月30日止6個月的8.32%增加至截至2012年6月30日止6個月的9.04%。毛利率提高主要是因為高毛利率的項目收入貢獻提高。同時，面對分包成本不斷增加的市場壓力，本公司各級子公司進一步加強了對成本的優化管控。

銷售及營銷費用。截至2012年6月30日止6個月工程承包業務的銷售及營銷費用為人民幣3.39億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣3.56億元減少人民幣0.17億元（即-4.78%）。

管理費用。截至2012年6月30日止6個月工程承包業務的管理費用為人民幣36.33億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣36.15億元增加人民幣0.18億元（即0.50%）。主要是人工成本和研發費用的增加。

其他收入及收益。截至2012年6月30日止6個月工程承包業務的其他收入及收益為人民幣4.16億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣3.76億元增加人民幣0.40億元（即10.64%）。主要是處置固定資產利得有所增加。

分部業績。截至2012年6月30日止6個月，工程承包業務的分部業績為人民幣44.56億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣32.87億元增加人民幣11.69億元（即35.56%）。

2. 裝備製造業務

本節所呈列的裝備製造業務的財務信息沒有抵銷分部間交易，不包括未拆分成本。

下表載列裝備製造業務截至2012年6月30日止6個月及截至2011年6月30日止6個月的主要損益信息。

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
分部營業額	6,053	6,773
銷售成本	(5,643)	(6,273)
毛利	410	500
銷售及營銷費用	(133)	(128)
管理費用	(596)	(444)
其他收入及收益	90	65
分部業績	(229)	(7)
折舊及攤銷	280	256

分部營業額。截至2012年6月30日止6個月，裝備製造業務的分部營業額為人民幣60.53億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣67.73億元減少人民幣7.20億元(即-10.63%)，主要是由於本公司的附屬公司中冶京誠(營口)裝備技術有限公司戰略性停產引起銷售額的大幅減少。

銷售成本及毛利。截至2012年6月30日止6個月，裝備製造業務的銷售成本為人民幣56.43億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣62.73億元減少人民幣6.30億元（即-10.04%）。銷售成本佔分部營業額的百分比由截至2011年6月30日止6個月的92.62%增加至截至2012年6月30日止6個月的93.23%。

截至2012年6月30日止6個月裝備製造業務實現毛利人民幣4.10億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣5.00億元減少人民幣0.90億元（即-18.00%）。裝備製造業務的毛利率從截至2011年6月30日止6個月的7.38%減少至截至2012年6月30日止6個月的6.77%，主要是由於虧損企業大額存貨減值撥備的計提引起銷售成本的大幅增加。

銷售及營銷費用。截至2012年6月30日止6個月，裝備製造業務的銷售及營銷費用為人民幣1.33億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣1.28億元增加人民幣0.05億元（即3.91%）。

管理費用。截至2012年6月30日止6個月，裝備製造業務的管理費用為人民幣5.96億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣4.44億元增加人民幣1.52億元（即34.23%）。主要是由於本公司的附屬公司中冶京誠（營口）裝備技術有限公司停工損失的增加。

其他收入及收益。截至2012年6月30日止6個月，裝備製造業務的其他收入及收益為人民幣0.90億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣0.65億元增加人民幣0.25億元（即38.46%）。

分部業績。截至2012年6月30日止6個月，裝備製造業務的分部業績為虧損人民幣2.29億元，截至2011年6月30日止6個月的分部業績為虧損人民幣0.07億元。

3. 資源開發業務

本節所呈列的資源開發業務的財務信息沒有抵銷分部間交易，不包括未拆分成本。

下表載列資源開發業務截至2012年6月30日止6個月及截至2011年6月30日止6個月的主要損益信息。

	截至6月30日止6個月	
	2012年 (人民幣百萬元)	2011年 (人民幣百萬元)
分部營業額	3,764	6,616
銷售成本	(3,661)	(5,215)
毛利	103	1,401
銷售及營銷費用	(90)	(123)
管理費用	(2,363)	(450)
其他(費用)／收入及收益	(5)	26
分部業績	(2,355)	854
折舊及攤銷	331	305

分部營業額。截至2012年6月30日止6個月，資源開發業務的分部營業額為人民幣37.64億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣66.16億元減少人民幣28.52億元(即-43.11%)。主要是受市場的影響，銷量和銷售價格下降。

銷售成本及毛利。截至2012年6月30日止6個月，資源開發業務的銷售成本為人民幣36.61億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣52.15億元減少人民幣15.54億元(即-29.80%)。銷售成本佔分部營業額的百分比由截至2011年6月30日止6個月的78.82%增加至截至2012年6月30日止6個月的97.26%。雖然本集團大力推行了成本優化，但由於銷售價格的下降幅度超過了成本的下降幅度，導致銷售成本佔分部營業額的百分比仍呈現上升趨勢。

資源開發業務截至2012年6月30日止6個月實現毛利人民幣1.03億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣14.01億元減少人民幣12.98億元（即-92.65%）。資源開發業務的毛利率從截至2011年6月30日止6個月的21.18%減少至截至2012年6月30日止6個月的2.74%。主要是由於銷量和銷售單價的下降，導致本公司多家從事資源開發的子公司毛利率大幅下降，甚至出現負毛利。

銷售及營銷費用。截至2012年6月30日止6個月資源開發業務的銷售及營銷費用為人民幣0.90億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣1.23億元減少人民幣0.33億元（即-26.83%）。

管理費用。截至2012年6月30日止6個月，資源開發業務的管理費用為人民幣23.63億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣4.50億元增加人民幣19.13億元（即425.11%）。主要是由於本公司附屬公司中冶澳大利亞控股有限公司計提了勘探權減值撥備。同時，本公司附屬公司中冶葫蘆島有色金屬集團有限公司停工損失的增加以及長期資產減值撥備的計提也是導致管理費用增加的另一個原因。

其他（費用）／收入及收益。截至2012年6月30日止6個月資源開發業務的其他費用為人民幣0.05億元，截至2011年6月30日止6個月的其他收入及收益為人民幣0.26億元。

分部業績。截至2012年6月30日止6個月，資源開發業務的分部業績為虧損人民幣23.55億元，截至2011年6月30日止6個月實現盈利人民幣8.54億元。截至2012年6月30日止6個月資源開發業務分部業績形成虧損，主要是由於銷量和銷售單價的下降，導致本公司多家從事資源開發的子公司毛利率大幅下降，甚至出現負毛利。同時，本公司附屬公司中冶澳大利亞控股有限公司勘探權減值撥備的計提也是導致分部業績為虧損的原因之一。

4. 房地產開發業務

本節所呈列的房地產開發業務的財務信息沒有抵銷分部間交易，不包括未拆分成本。

下表載列房地產開發業務截至2012年6月30日止6個月及截至2011年6月30日止6個月的主要損益信息。

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
分部營業額	7,223	8,642
銷售成本	(6,205)	(7,660)
毛利	1,018	982
銷售及營銷費用	(108)	(204)
管理費用	(227)	(240)
其他收入及收益	38	71
分部業績	721	609
折舊及攤銷	20	24

分部營業額。截至2012年6月30日止6個月，房地產開發業務的分部營業額為人民幣72.23億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣86.42億元減少人民幣14.19億元（即-16.42%）。主要是因為截至2012年6月30日止6個月，因資金壓力，本公司的部分附屬公司放慢了部分市政項目的進度。同時，部分保障房項目建設進入尾聲，也使本集團截至2012年6月30日止6個月的分部營業額有所下降。

銷售成本及毛利。截至2012年6月30日止6個月，房地產開發業務的銷售成本為人民幣62.05億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣76.60億元減少人民幣14.55億元(即-18.99%)。銷售成本佔分部營業額的百分比由截至2011年6月30日止6個月的88.64%減少至截至2012年6月30日止6個月的85.91%。

截至2012年6月30日止6個月，房地產開發業務實現毛利人民幣10.18億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣9.82億元增加人民幣0.36億元(即3.67%)。房地產開發業務的毛利率從截至2011年6月30日止6個月的11.36%增加至截至2012年6月30日止6個月的14.09%，主要原因是部分高毛利率的項目收入貢獻提高。

銷售及營銷費用。截至2012年6月30日止6個月，房地產開發業務的銷售及營銷費用為人民幣1.08億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣2.04億元減少人民幣0.96億元(即-47.06%)。

管理費用。截至2012年6月30日止6個月，房地產開發業務的管理費用為人民幣2.27億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣2.40億元減少人民幣0.13億元(即-5.42%)。

其他收入及收益。截至2012年6月30日止6個月，房地產開發業務的其他收入及收益為人民幣0.38億元，較截至2011年6月30日止6個月的其他收入及收益人民幣0.71億元減少人民幣0.33億元(即-46.48%)。

分部業績。截至2012年6月30日止6個月，房地產開發業務的分部業績為人民幣7.21億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣6.09億元增加人民幣1.12億元(即18.39%)，主要是由於高毛利率的項目收入佔比增加。

5. 其他業務

本節所呈列的其他業務的財務信息沒有抵銷分部間交易，不包括未拆分成本。

下表載列其他業務截至2012年6月30日止6個月及截至2011年6月30日止6個月的的主要損益信息。

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
分部營業額	2,776	3,130
銷售成本	(2,646)	(3,008)
毛利	130	122
銷售及營銷費用	(41)	(33)
管理費用	(35)	(27)
其他收入及收益	55	21
分部業績	109	83
折舊及攤銷	25	22

分部營業額。截至2012年6月30日止6個月，其他業務的分部營業額為人民幣27.76億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣31.30億元減少人民幣3.54億元(即-11.31%)。其他業務的分部營業額主要來源於貿易進出口。營業額減少主要是受到市場的影響，貿易量減少。

銷售成本及毛利。截至2012年6月30日止6個月，其他業務的銷售成本為人民幣26.46億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣30.08億元減少人民幣3.62億元（即-12.03%）。銷售成本佔分部營業額的百分比由截至2011年6月30日止6個月的96.10%減少至截至2012年6月30日止6個月的95.32%。

其他業務截至2012年6月30日止6個月實現毛利人民幣1.30億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣1.22億元增加人民幣0.08億元（即6.56%）。其他業務的毛利率從截至2011年6月30日止6個月的3.90%上升至截至2012年6月30日止6個月的4.68%。主要是由於本公司附屬的幾家收入貢獻較高的貿易公司利用市場的波動，低價購入高價售出引起毛利率的小幅上升。

銷售及營銷費用。截至2012年6月30日止6個月，其他業務的銷售及營銷費用為人民幣0.41億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣0.33億元增加人民幣0.08億元（即24.24%）。

管理費用。截至2012年6月30日止6個月，其他業務的管理費用為人民幣0.35億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣0.27億元增加人民幣0.08億元（即29.63%）。

其他收入及收益。截至2012年6月30日止6個月，其他業務的其他收入及收益為人民幣0.55億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣0.21億元增加人民幣0.34億元（即161.90%）。

分部業績。截至2012年6月30日止6個月，其他業務的分部業績為人民幣1.09億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣0.83億元增加人民幣0.26億元（即31.33%）。

(四) 流動性及資本資源

本集團的資金主要來自營運業務所產生的現金、各種短期及長期銀行借款及信貸額度、以及股東注資。本集團的流動資金需求主要涉及營運資金需求、購買物業、廠房及設備及償還本集團的債務。

一直以來，本集團主要靠經營業務提供的現金來滿足本集團營運資金及其他流動資金需求，而剩餘資金主要通過銀行借款籌措。自公開上市後，本集團在金融市場上的融資靈活度進一步增加。

1. 現金流量數據

下表列示本集團截至2012年6月30日止6個月及2011年6月30日止6個月的未經審核中期簡明合併現金流量表選取的現金流量數據。

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
經營活動使用的現金淨值	(9,171)	(13,500)
投資活動動用的現金淨值	(2,440)	(4,173)
融資活動產生的現金淨值	2,505	15,267
現金及現金等價物減少淨額	(9,106)	(2,406)
現金及現金等價物期初餘額	42,721	39,302
現金及現金等價物的匯兌 (虧損)／收益	(9)	8
期末現金及現金等價物餘額	33,606	36,904

2. 經營活動現金流量

截至2012年6月30日止6個月，經營活動所使用的現金淨值為人民幣91.71億元，而截至2011年6月30日止6個月經營活動所使用的現金淨值為人民幣135.00億元。經營活動所使用的現金淨值減少人民幣43.29億元，主要是因為銷售商品和提供勞務所收到的現金降幅小於購買商品、接受勞務所支付的現金的降幅。但由於本集團擁有保障性住房、路橋施工等BT項目，這些項目都需要本集團在項目實施過程中進行墊資，因此儘管本集團進一步加強了對資金的管理，但經營活動淨現金流量仍然是負數。

3. 投資活動現金流量

截至2012年6月30日止6個月，投資活動所動用的現金淨值為人民幣24.40億元，而截至2011年6月30日止6個月投資活動所動用的現金淨值為人民幣41.73億元，投資活動動用的現金淨流量減少人民幣17.33億元，主要是因為截至2012年6月30日止6個月購建固定資產、無形資產等的規模有所縮減。

4. 融資活動現金流量

截至2012年6月30日止6個月，融資活動所產生的現金淨值為人民幣25.05億元，而截至2011年6月30日止6個月融資活動所產生現金淨值為人民幣152.67億元，融資活動產生的現金淨流量減少人民幣127.62億元，主要是因為償還債務和利息所支付的資金大幅增加。

5. 資本性支出

本集團的資本性支出主要用於資源開發及深加工、生產設施建設和各類設備購置。

下表載列本集團截至2012年6月30日止6個月及2011年6月30日止6個月按業務劃分的資本性支出。

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
工程承包業務	1,290	1,585
裝備製造業務	517	1,046
資源開發業務	1,358	1,714
房地產開發業務	12	31
其他業務	10	6
	<hr/>	<hr/>
總計	3,187	4,382

截至2012年6月30日止6個月，本集團的資本性支出為人民幣31.87億元，較截至2011年6月30日止6個月的人民幣43.82億元減少人民幣11.95億元（即-27.27%）。

6. 營運資金

貿易應收款項和貿易應付款項

下表載列本集團截至2012年6月30日止6個月及2011年12月31日止12個月的平均貿易應收款項及平均貿易應付款項的周轉日數。

	截至2012年 6月30日止 6個月 天數	截至2011年 12月31日止 12個月 天數
平均貿易應收款項的周轉期 ^(註1)	147	113
平均貿易應付款項的周轉期 ^(註2)	121	106

註1： 平均貿易應收款項等於期初貿易應收款項加期末貿易應收款項，再除以2。
平均貿易應收款項周轉日數(以天計算)等於平均貿易應收款項除以營業額，再乘以365(半年度乘以180)。

註2： 平均貿易應付款項等於期初貿易應付款項加期末貿易應付款項，再除以2。
平均貿易應付款項周轉日數(以天計算)等於平均貿易應付款項除以銷售成本，再乘以365(半年度乘以180)。

下表載列貿易應收款項於2012年6月30日及2011年12月31日的賬齡分析。

	於2012年 6月30日 (人民幣百萬元)	於2011年 12月31日 (人民幣百萬元)
一年以內	66,217	59,659
一年至兩年	19,612	15,102
兩年至三年	4,807	3,108
三年至四年	1,732	1,213
四年至五年	585	721
五年以上	986	739
合計	93,939	80,542

於2012年6月30日，本集團除四至五年外，其餘各賬齡區間的貿易應收款項較2011年12月31日均有所增加，主要是因為本公司附屬公司在最近兩年開展了與政府合作的路橋施工、公輔設施建設以及保障性住房等BT項目，這些項目通常需要公司進行墊資，使得本集團貿易應收款項較上年末有所增加。

下表載列貿易應付款項於2012年6月30日及2011年12月31日的賬齡分析。

	於2012年 6月30日	於2011年 12月31日
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
一年以內	53,018	46,958
一年至兩年	9,735	9,060
兩年至三年	3,308	2,821
三年以上	2,980	2,470
合計	<u>69,041</u>	<u>61,309</u>

7. 質保金

下表載列質保金於2012年6月30日及2011年12月31日的賬面值。

	於2012年 6月30日	於2011年 12月31日
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)
流動部分	1,986	1,815
非流動部分	279	278
合計	<u>2,265</u>	<u>2,093</u>

8. 資產負債率

下表載列本集團於2012年6月30日及2011年12月31日的資產負債率。

	於2012年 6月30日 (人民幣百萬元)	於2011年 12月31日 (人民幣百萬元)
負債總值	290,394	273,856
資產總值	<u>348,172</u>	<u>332,031</u>
資產負債率	<u>83.41%</u>	<u>82.48%</u>

9. 資本負債比率

下表載列本集團於2012年6月30日及2011年12月31日的資本負債比率。

	於2012年 6月30日 (人民幣百萬元)	於2011年 12月31日 (人民幣百萬元)
總借款	143,481	137,161
減：現金及現金等價物	<u>(33,606)</u>	<u>(42,721)</u>
淨債項	109,875	94,440
總權益	<u>57,778</u>	<u>58,175</u>
總資本	<u>167,653</u>	<u>152,615</u>
資本負債比率	<u>66%</u>	<u>62%</u>

該比率是以淨債項除以總資本計算而得。淨債項是以總借款減現金及現金等價物計算得出。總資本是以總權益加淨債項計算得出。

(五) 債務

1. 借款

下表載列於2012年6月30日及2011年12月31日本集團借款總額。

	於2012年 6月30日 (人民幣百萬元)	於2011年 12月31日 (人民幣百萬元)
非流動		
長期銀行借款		
— 有抵押 (註1)	10,255	6,200
— 無抵押	20,883	24,634
	<u>31,138</u>	<u>30,834</u>
其他長期借款		
— 有抵押 (註1)	75	75
— 無抵押	11	212
— 債券 (註2(i))	21,416	21,364
	<u>21,502</u>	<u>21,651</u>
非流動借款合計	<u>52,640</u>	<u>52,485</u>
流動		
短期銀行借款		
— 有抵押 (註1)	3,452	2,824
— 無抵押	41,632	42,171
	<u>45,084</u>	<u>44,995</u>

	於2012年 6月30日 (人民幣百萬元)	於2011年 12月31日 (人民幣百萬元)
其他短期借款		
— 有抵押 (註1)	1,315	1,315
— 無抵押	5,094	5,200
— 債券 (註2(ii))	21,400	17,000
	<u>27,809</u>	<u>23,515</u>
長期銀行借款中的流動部分		
— 有抵押 (註1)	2,266	2,274
— 無抵押	9,382	7,292
	<u>11,648</u>	<u>9,566</u>
其他長期借款中的流動部分		
— 無抵押	6,300	6,600
	<u>6,300</u>	<u>6,600</u>
流動借款合計	<u>90,841</u>	84,676
借款總額	<u>143,481</u>	<u>137,161</u>

註1： 本集團的有抵押借款是以本集團的物業、廠房及設備、土地使用權、開發中物業作為抵押及若干關聯方提供保證作為擔保。

註2： (i) 經國家發展改革委員會批准，本公司於2008年7月發行公司債券。該債券面值為人民幣3,500百萬元，自發行當日起10年內到期，按面值發行。

經中國銀行間市場交易商協會中市協注[2010]MTN90號文批准，本公司於2010年9月19日發行2010年度第一期中期票據折價金額為人民幣9,982百萬元，發行總額為人民幣10,000百萬元，債券期限為十年（第五年末附發行人贖回權），發行利率為3.95%，如公司在第五年末不行使贖回權，則該期中期票據第六至第十年票面利率將提高至5.09%。

經中國銀行間市場交易商協會中市協注[2010]MTN90號文批准，本公司於2010年11月15日發行2010年度第二期中期票據折價金額為人民幣4,686百萬元，發行總額為人民幣4,700百萬元，債券期限為五年，發行利率為4.72%。

本公司的子公司中冶控股（香港）有限公司於2011年7月29日發行2011年度美元債券，面值為美元500百萬元，實際發行總額為美元497百萬元，自發行日起五年到期，折價發行。該債券由母公司提供擔保，按固定年利率4.875%計息，每半年支付一次利息，到期一次還本。

(ii) 經中國銀行間市場交易商協會中市協注[2010]CP68號文批准，本公司於2011年8月3日發行2011年度第一期短期融資券，實際發行總額為人民幣4,000百萬元，自發行日起一年到期，按面值發行。該債券為無抵押，按固定年利率5.71%計息，到期一次還本付息。

經中國銀行間市場交易商協會中市協注[2011]CP157號文批准，本公司於2011年8月30日發行2011年度第二期短期融資券，實際發行總額為人民幣3,000百萬元，自發行日起一年到期，按面值發行。該債券為無抵押，按固定年利率5.78%計息，到期一次還本付息。

經中國銀行間市場交易商協會中市協注[2010]CP133號文批准，本公司於2011年10月12日發行2011年度第三期短期融資券，實際發行總額為人民幣10,000百萬元，自發行日起一年到期，按面值發行。該債券為無抵押，按固定年利率6.12%計息，到期一次還本付息。

經中國銀行間市場交易商協會中市協注[2010]CP133號文批准，本公司於2012年4月10日發行2012年度第一期短期融資券，實際發行總額為人民幣4,400百萬元，自發行日起一年到期，按面值發行。該債券為無抵押，按固定年利率4.46%計息，到期一次還本付息。

註3：截至2012年6月30日，本集團無重大已到期未償還的短期借款。本集團個別子公司因流動資金緊張，期後出現已到期未償還的短期借款為人民幣331百萬元，已到期未償還的銀行承兌匯票為人民幣41百萬元。其中包括銀行抵押借款人民幣190百萬元，抵押物均為土地使用權，其賬面價值為人民幣307百萬元。截至簡明合併中期財務資料批准日，本集團正在與相關銀行協商，尋求妥善的解決辦法，尚未涉及對抵押物的變賣等強制執程序。

2. 財務擔保

於2012年6月30日及2011年12月31日，本集團提供的財務擔保面值如下：

	於2012年 6月30日 (人民幣百萬元)	於2011年 12月31日 (人民幣百萬元)
未償還擔保 ^(註)		
— 第三方	234	234
— 關聯方	140	11
	<u>374</u>	<u>245</u>

註：主要為本集團為若干聯營公司及第三方的多項外部借款提供的擔保。第三方主要為本集團持有少數股權的公司或本集團的長期供應商。

本集團認為，以上由本集團擔保的貸款預期將會按期歸還，本集團須承擔擔保責任的風險較小，因此無需在中期財務資料中為該類擔保提取撥備。

3. 或有事項

	於2012年 6月30日 (人民幣百萬元)	於2011年 12月31日 (人民幣百萬元)
未決訴訟／仲裁	<u>819</u>	<u>706</u>

本集團牽涉數項日常業務過程中發生的訴訟及其他法律程序。期末餘額為本集團作為被告的未決訴訟的所有標的金額。當管理層根據其判斷及在考慮法律意見後能合理估計訴訟的結果時，便會就本集團在該等訴訟中可能蒙受的損失計提所列的撥備。如管理層相信不會造成資源流出，因此未對以上披露金額計提撥備。

(六) 市場風險

本集團經營活動面對各式各樣的財務風險：市場風險（包括外匯風險及利率風險）、信貸風險及流動資金風險。管理層監察此等風險以確保能及時、有效地採取恰當的措施。

1. 外匯風險

本集團多數實體的功能貨幣為人民幣，大部分交易以人民幣結算。然而，本集團的海外業務收入，向海外供應商銷售和購買機器及設備的款項及若干費用以外幣結算。

本集團承受的外匯風險主要有以美元、澳元和歐元列示的貿易及其他應收款項、現金及現金等價物、貿易及其他應付款項及借款。

為監控匯率波動的影響，本集團持續評估監控外匯風險。本集團目前並無外幣對沖政策，但管理層負責監控外匯風險，並將於需要時考慮對沖重大外幣風險。

於2012年6月30日，如人民幣兌美元、澳元、歐元及其他外幣升值／貶值5%（2011年6月30日：5%），在管理層合理地認為在所有其他可變因素維持不變的情形下，截至2012年6月30日止6個月的除所得稅後利潤將增加／減少約人民幣370百萬元（截至2011年6月30日止6個月的除所得稅後利潤將增加／減少：人民幣78百萬元），主要是由於以美元、澳元、歐元及其他外幣為計算單位的貿易及其他應收款項、現金及現金等價物、貿易及其他應付款項以及借款的換算所引致的外匯損益。

2. 利率風險

本集團承受的利率變動風險主要來自其限制性存款、現金及現金等價物、貿易及其他應收款項、貿易及其他應付款項及借款。浮動利率的限制性存款、現金及現金等價物及借款令本集團承受現金流量利率風險。固定利率限制性存款、現金及現金等價物及借款令本集團承受公允價值利率風險。於2012年6月30日，本集團的固定利率限制性存款約為人民幣310百萬元(2011年12月31日：人民幣498百萬元)，本集團的固定利率現金及現金等價物約為人民幣448百萬元(2011年12月31日：人民幣503百萬元)，及本集團的固定利率借款約為人民幣59,842百萬元(2011年12月31日：人民幣54,658百萬元)。

為監控利率波動的影響，本集團持續評估監察利率風險，並簽訂固定利率的借款安排。

由於借款利率變動的不可預測性，管理層使用100個基點對敏感度進行說明。

於2012年6月30日，如人民幣借款和美元及其他外幣借款利率分別增加／減少100個基點，在管理層合理地認為於以上各資產負債表日所有其他可變因素維持不變的情況下，截至2012年6月30日止6個月的除所得稅後利潤將分別下降／上升人民幣176百萬元和人民幣31百萬元(截至2011年6月30日止6個月的除所得稅後利潤分別下降／上升：人民幣233百萬元和人民幣15百萬元)，主要由於銀行借款及貿易及其他應付款項需支付的利息增加／減少。

3. 信貸風險

現金及現金等價物、限制性存款、持有至到期日金融資產、貿易及其他應收款項(不包括預付款及員工墊款的賬面值)以及就負債提供擔保的面值乃本集團就金融資產所承受的最大信貸風險。

本集團絕大部分現金及現金等價物均存放於管理層認為屬於高信貸質量的中國大型金融機構。本集團已全部履約的絕大部分銀行現金、銀行存款、限制性存款及持有至到期日的金融資產沒有進行重新商討。

本集團制訂相應政策以確保向具備良好信貸記錄的客戶提供服務及銷售產品，而本集團也會定期評估客戶的信貸狀況，在正常情況下，集團並不要求貿易客戶提供付款擔保。於截至2012年6月30日止6個月，並無單一客戶佔有超逾本集團總收入5%的情況。

4. 流動資金風險

管理層對流動資金風險管理謹慎，本集團備有充裕現金，並透過承諾信貸額度獲得資金。本集團旨在有足額的承諾信貸額度，以保持資金的靈活性。本集團通過經營業務產生的資金以及銀行及其他借款來滿足營運資金需求。

一般而言，供貨商不會給予特定賒賬期，但相關貿易應付款項通常預期於收到貨品或服務後一年內結算。

下表將本集團財務負債，按照相關的到期組別，根據資產負債表日至合約到期日的剩餘期間進行分析。下表所列金額為合約規定的未貼現的現金流量。12個月內到期的餘額因貼現影響不重大而等同其賬面值。

	少於1年 (人民幣百萬元)	1年至2年內 (人民幣百萬元)	2年至5年內 (人民幣百萬元)	超過5年 (人民幣百萬元)	合計 (人民幣百萬元)
於2012年6月30日					
借款	97,699	16,760	23,153	25,849	163,461
貿易及其他應付款項	86,018	333	—	—	86,351
	<u>183,717</u>	<u>17,093</u>	<u>23,153</u>	<u>25,849</u>	<u>249,812</u>
於2011年12月31日					
借款	85,659	13,467	23,682	25,349	148,157
貿易及其他應付款項	74,622	357	—	—	74,979
	<u>160,281</u>	<u>13,824</u>	<u>23,682</u>	<u>25,349</u>	<u>223,136</u>

四. 未經審核中期簡明合併資產負債表

		於2012年 6月30日	於2011年 12月31日
	附註	人民幣百萬元 未經審核	人民幣百萬元 經審核
資產			
非流動資產			
物業、廠房及設備		42,687	42,533
土地使用權		7,940	8,195
採礦權	15	3,508	5,025
投資物業		1,085	978
無形資產		7,105	6,992
於聯營公司的投資		2,322	1,980
可供出售金融資產	14	1,564	1,479
遞延所得稅資產		2,627	2,592
貿易及其他應收款項	11	28,642	22,239
其他非流動資產		234	334
非流動資產合計		97,714	92,347
流動資產			
存貨		14,148	13,896
開發中物業		61,144	54,844
已落成待售物業		3,720	4,277
貿易及其他應收款項	11	98,068	87,880
應收客戶的合同工程款項		36,871	33,104
可供出售金融資產	14	—	50
按公允價值計量且 其變動計入損益的金融資產		1	352
限制性存款		2,900	2,560
現金及現金等價物		33,606	42,721
流動資產合計		250,458	239,684
資產總值		348,172	332,031

四. 未經審核中期簡明合併資產負債表(續)

		於2012年 6月30日	於2011年 12月31日
	附註	人民幣百萬元 未經審核	人民幣百萬元 經審核
權益			
本公司權益持有人應佔權益			
股本		19,110	19,110
儲備		28,852	29,093
— 擬派股息		—	—
— 其他儲備		28,852	29,093
		47,962	48,203
非控制性權益		9,816	9,972
權益總值		57,778	58,175
負債			
非流動負債			
借款	13	52,640	52,485
遞延收入		1,617	1,636
提前退休及補充福利責任		5,284	5,405
其他負債及費用撥備		81	79
貿易及其他應付款項	12	333	357
遞延所得稅負債		538	524
非流動負債合計		60,493	60,486

四. 未經審核中期簡明合併資產負債表(續)

		於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
流動負債			
貿易及其他應付款項	12	126,148	114,773
預收客戶的合同工程款項		11,398	11,825
應交所得稅		962	1,464
借款	13	90,841	84,676
提前退休及補充福利責任		552	632
流動負債合計		229,901	213,370
負債總值		290,394	273,856
權益及負債總值		348,172	332,031
淨流動資產		20,557	26,314
資產總值減流動負債		118,271	118,661

五. 未經審核中期簡明合併利潤表

	附註	截至6月30日止6個月	
		2012年 人民幣百萬元 未經審核	2011年 人民幣百萬元 未經審核
營業額	4	106,845	105,838
銷售成本	6	(97,220)	(95,960)
毛利		9,625	9,878
銷售及營銷費用	6	(711)	(844)
管理費用	6	(6,921)	(4,855)
其他收入		427	538
其他收益 — 淨值	7	231	142
其他費用		(64)	(121)
營業利潤		2,587	4,738
財務收入	5	865	585
財務費用	5	(2,740)	(1,778)
應佔聯營公司利潤		5	22
除所得稅前利潤		717	3,567
所得稅費用	8	(1,178)	(1,282)
期間(虧損)/利潤		(461)	2,285
下列人士應佔：			
本公司權益持有人		(186)	1,969
非控制性權益		(275)	316
		(461)	2,285
本公司權益持有人應佔(虧損)/ 利潤的每股(虧損)/盈利			
— 每股基本(虧損)/盈利(人民幣元)	10	(0.01)	0.10
— 每股攤薄(虧損)/盈利(人民幣元)	10	(0.01)	0.10
股息	9	—	—

六. 未經審核中期簡明合併綜合收益表

	截至6月30日止6個月	
	2012年 人民幣百萬元 未經審核	2011年 人民幣百萬元 未經審核
期間(虧損)/利潤	(461)	2,285
其他綜合損失：		
可供出售金融資產公允價值變動， 剔除稅項影響	(15)	(70)
貨幣換算差額	(45)	(66)
本期間其他綜合損失，扣除稅項後	<u>(60)</u>	<u>(136)</u>
本期間綜合(損失)/收益總額	<u><u>(521)</u></u>	<u><u>2,149</u></u>
下列人士應佔綜合(損失)/收益總額：		
本公司權益持有人	(248)	1,839
非控制性權益	<u>(273)</u>	<u>310</u>
	<u><u>(521)</u></u>	<u><u>2,149</u></u>

七. 未經審核中期簡明合併權益變動表

		本公司權益持有人應佔						
		股本	股本溢價	其他儲備	留存收益	小計	非控制性權益	總計
未經審核	附註	人民幣百萬元	人民幣百萬元	人民幣百萬元	人民幣百萬元	人民幣百萬元	人民幣百萬元	人民幣百萬元
於2012年1月1日		19,110	17,948	195	10,950	48,203	9,972	58,175
期間虧損		—	—	—	(186)	(186)	(275)	(461)
其他綜合(損失)/收益：								
可供出售金融資產公允價值變動，								
剔除稅項影響		—	—	(18)	—	(18)	3	(15)
貨幣換算差額		—	—	(44)	—	(44)	(1)	(45)
本期間綜合損失總額		<u>—</u>	<u>—</u>	<u>(62)</u>	<u>(186)</u>	<u>(248)</u>	<u>(273)</u>	<u>(521)</u>
與權益持有者的交易：								
股息	9	—	—	—	—	—	(51)	(51)
與非控制性權益進行之交易		—	—	7	—	7	(37)	(30)
成立子公司		—	—	—	—	—	18	18
大小股東等比例增資		—	—	—	—	—	370	370
清算/出售子公司		—	—	—	—	—	(183)	(183)
與權益持有者交易總數		<u>—</u>	<u>—</u>	<u>7</u>	<u>—</u>	<u>7</u>	<u>117</u>	<u>124</u>
於2012年6月30日		<u>19,110</u>	<u>17,948</u>	<u>140</u>	<u>10,764</u>	<u>47,962</u>	<u>9,816</u>	<u>57,778</u>
未經審核								
於2011年1月1日		19,110	17,948	308	7,605	44,971	8,541	53,512
期間利潤		—	—	—	1,969	1,969	316	2,285
其他綜合損失：								
可供出售金融資產公允價值變動，								
剔除稅項影響		—	—	(70)	—	(70)	—	(70)
貨幣換算差額		—	—	(60)	—	(60)	(6)	(66)
本期間綜合(損失)/收益總額		<u>—</u>	<u>—</u>	<u>(130)</u>	<u>1,969</u>	<u>1,839</u>	<u>310</u>	<u>2,149</u>
與權益持有者的交易：								
股息	9	—	—	—	(898)	(898)	(79)	(977)
與非控制性權益進行之交易		—	—	(29)	—	(29)	143	114
出售子公司部分權益(不失去控制權)		—	—	130	—	130	154	284
成立/收購子公司		—	—	—	—	—	141	141
大小股東等比例增資		—	—	—	—	—	272	272
與權益持有者交易總數		<u>—</u>	<u>—</u>	<u>101</u>	<u>(898)</u>	<u>(797)</u>	<u>631</u>	<u>(166)</u>
於2011年6月30日		<u>19,110</u>	<u>17,948</u>	<u>279</u>	<u>8,676</u>	<u>46,013</u>	<u>9,482</u>	<u>55,495</u>

八. 未經審核中期簡明合併現金流量表

	截至6月30日止6個月	
	2012年 人民幣百萬元 未經審核	2011年 人民幣百萬元 未經審核
經營活動的現金流量		
經營所使用的現金	(7,460)	(11,279)
已付所得稅	(1,711)	(2,221)
經營活動使用的現金淨值	<u>(9,171)</u>	<u>(13,500)</u>
投資活動的現金流量		
購買物業、廠房及設備	(2,048)	(3,208)
購買土地使用權	(23)	(169)
購買採礦權	(331)	(424)
購買投資物業	(5)	—
購買無形資產	(176)	(331)
購買可供出售金融資產	—	(253)
增加於聯營公司的投資	(1)	(166)
收購子公司形成的現金支出淨值	—	(26)
向關聯方、第三方支付款項及委託貸款	(169)	(481)
出售物業、廠房及設備所得款項	142	118
出售土地使用權所得款項	3	15
出售採礦權所得款項	—	8
出售投資物業所得款項	1	23
出售無形資產所得款項	13	11
出售可供出售金融資產所得款	55	527
出售於聯營公司的投資所得款	30	—
處置子公司	(26)	—
收購非控制性權益股權	—	(10)
已收股息	20	28
收到的與資產相關的政府補助	75	165
投資活動動用的現金淨值	<u>(2,440)</u>	<u>(4,173)</u>

八. 未經審核中期簡明合併現金流量表(續)

	截至6月30日止6個月	
	2012年 人民幣百萬元 未經審核	2011年 人民幣百萬元 未經審核
融資活動的現金流量		
借款所得款項	46,378	42,003
償還借款	(39,863)	(25,346)
非控制性權益注資	336	819
已付股息	(103)	(89)
已付利息	(3,878)	(2,166)
限制性存款變動	(352)	47
融資租賃產生的現金流出	(13)	(1)
	<u>2,505</u>	<u>15,267</u>
融資活動產生的現金淨值		
	<u>2,505</u>	<u>15,267</u>
現金及現金等價物減少淨額	(9,106)	(2,406)
現金及現金等價物期初餘額	42,721	39,302
現金及現金等價物匯兌(虧損)/收益	(9)	8
	<u>(9)</u>	<u>8</u>
期末現金及現金等價物餘額	33,606	36,904

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註

1. 一般信息

- (a) 中國冶金科工股份有限公司(「本公司」)於2008年12月1日在中華人民共和國(「中國」)成立為股份有限公司。本公司A股於2009年9月21日在上海證券交易所發行上市，H股於2009年9月24日在香港聯合交易所有限公司(「香港聯交所」)主板發行上市。本公司註冊辦公地址為北京市朝陽區曙光西里28號。本公司的母公司為中國冶金科工集團有限公司(「母公司」)，本公司的最終控制方為國務院國有資產監督管理委員會(「國資委」)。

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

1. 一般信息(續)

(b) 本公司及其子公司(「本集團」)從事的主要業務為：

- 提供冶金及非冶金項目的工程承包及其他相關承包服務(「工程承包」)；
- 開發與製造冶金設備、鋼結構和其他金屬產品(「裝備製造」)；
- 開發、開採及加工礦產資源，以及生產有色金屬和多晶硅(「資源開發」)；及
- 開發和銷售住宅和商用物業、保障性住房以及一級土地開發(「房地產開發」)。

(c) 本簡明合併中期財務資料除特殊說明外，均以人民幣為計量單位。

本簡明合併中期財務資料未經審核。

2. 編製基準

截至2012年6月30日止6個月的簡明合併中期財務資料已根據國際會計準則第34號「中期財務報告」編製，本簡明合併中期財務資料應與根據國際財務報告準則編製的截至2011年12月31日止年度的年度財務報表一併閱讀。

3. 會計政策

除以下所述者外，編製本簡明合併中期財務資料，所採用的會計政策與截至2011年12月31日止年度的年度財務報表所採用的會計政策(見有關的年度財務報表)一致。

沒有其他在本中期期間首次生效的修改準則或解釋預期會對本集團造成重大影響。

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料

管理層已根據總裁辦公室所審閱的用於制訂戰略決策的報告確定經營分部。

總裁辦公室從產品和服務的角度研究業務狀況，將其分為工程承包、裝備製造、資源開發及房地產開發四個主要的經營分部。

本集團「其他」分部主要包括進出口貿易等其他經營業務。此等項目均不構成獨立的可報告分部。

未分配成本代表總部支出。分部間交易的條款由上述經營分部相互協定。

分部資產主要包括物業、廠房及設備、土地使用權、採礦權、投資物業、無形資產、存貨、開發中物業、已落成待售物業、應收客戶的合同工程款、貿易及其他應收款項、限制性存款、以及現金及現金等價物。未分配資產包括遞延所得稅資產、可供出售金融資產及其他按公允價值計量且其變動計入損益的金融資產。

分部負債由營運負債和借款組成。未分配負債為遞延所得稅負債。

非流動資產增加包括對物業、廠房及設備、土地使用權、採礦權、投資物業、無形資產、於聯營公司的投資和其他非流動資產的添置。

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(a) 截至2012年6月30日止6個月：

截至2012年6月30日止6個月業務分部業績如下：

未經審核	工程承包	裝備製造	資源開發	房地產 開發	其他	抵銷	總計
	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元
分部營業總額	88,620	6,053	3,764	7,223	2,776	(1,591)	106,845
分部間營業額	(1,223)	(255)	(94)	—	(19)	1,591	—
營業額	87,397	5,798	3,670	7,223	2,757	—	106,845
分部業績	4,456	(229)	(2,355)	721	109	(48)	2,654
未分配成本							(67)
營業利潤							2,587
財務收入	677	19	20	169	275	(295)	865
利息收入	675	19	20	169	275	(295)	863
其他財務收入	2	—	—	—	—	—	2
財務費用	(2,062)	(164)	(530)	(78)	(201)	295	(2,740)
利息費用	(2,049)	(161)	(445)	(78)	(200)	295	(2,638)
其他財務費用	(13)	(3)	(85)	—	(1)	—	(102)
應佔聯營公司 (虧損)/利潤	(4)	10	—	(1)	—	—	5
除所得稅前利潤							717
所得稅費用	(754)	(20)	57	(407)	(54)	—	(1,178)
期間虧損							(461)

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(a) 截至2012年6月30日止6個月(續)：

- (i) 截至2012年6月30日，本集團在建的工程承包合同中，部分合同因其或在談判中合同金額不確定、或合同總額有待合同完工後根據對項目成本的專項審計結果並協商確定等原因，使得合同結果不能可靠估計。此類型合同金額佔在執行的建造合同總金額的比例不超過5%，截止2012年6月30日，根據公司目前估計，完成這些合同尚需發生的成本約為人民幣4,072百萬元。雖然這些合同的成果取決於後續的對項目成本的專項審計結果或協商、談判結果，然而，本集團評估後認為合同項下已發生的合同成本和完成該等合同預計將要發生的合同成本都能夠收回，從而根據實際已發生成本確認收入，不確認毛利，也無需計提預計合同損失。本集團會持續關注該類合同的項目成本的專項審計結果或協商、談判結果等，當發現合同成本不可能收回時，或預計合同總成本超過合同總收入時，將於發現當期立即確認為當期費用。當建造合同結果不能可靠估計的因素不復存在時，將按照完工百分比法確認合同收入、成本和可能的毛利。

其他在合併利潤表列賬的分部項目如下：

	工程承包	裝備製造	資源開發	房地產 開發	其他	總計
	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣
未經審核	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
折舊	613	261	301	19	12	1,206
攤銷	107	19	30	1	13	170
物業、廠房及 設備減值撥備	—	23	74	—	—	97
存貨減值撥備	1	80	216	—	—	297
採礦權減值撥備	—	—	1,809	—	—	1,809
可預期的建造合同 虧損撥備	31	—	—	—	—	31
貿易及其他應收款 項減值撥備	520	32	5	4	1	562

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(b) 於2012年6月30日：

於2012年6月30日的分部資產和負債如下：

	工程承包	裝備製造	資源開發	房地產 開發	其他	抵銷	總計
	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣
未經審核	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
資產							
分部資產	214,257	23,160	34,218	106,767	16,503	(53,247)	341,658
於聯營公司 的投資	1,702	10	2	608	—	—	2,322
未分配資產							<u>4,192</u>
資產總值							<u><u>348,172</u></u>
負債							
分部負債	195,308	15,883	31,275	87,529	12,675	(52,814)	289,856
未分配負債							<u>538</u>
負債總值							<u><u>290,394</u></u>
非流動							
資產增加	<u>1,758</u>	<u>529</u>	<u>1,376</u>	<u>45</u>	<u>10</u>	<u>—</u>	<u>3,718</u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(b) 於2012年6月30日(續)：

可報告分部資產及負債與總資產及總負債對賬如下：

未經審核	資產	負債
	人民幣百萬元	人民幣百萬元
分部資產／負債	341,658	289,856
於聯營公司的投資	2,322	—
未分配：		
遞延所得稅	2,627	538
可供出售金融資產	1,564	—
以公允價值計量且其變動 計入當期損益的金融資產	1	—
	<hr/>	<hr/>
總計	<u>348,172</u>	<u>290,394</u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(c) 截至2011年6月30日止6個月：

截至2011年6月30日止6個月業務分部業績如下：

未經審核	工程承包	裝備製造	資源開發	房地產 開發	其他	抵銷	總計
	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元
分部營業總額	82,760	6,773	6,616	8,642	3,130	(2,083)	105,838
分部間營業額	(1,278)	(270)	(22)	—	(513)	2,083	—
營業額	81,482	6,503	6,594	8,642	2,617	—	105,838
分部業績	3,287	(7)	854	609	83	(9)	4,817
未分配成本							(79)
營業利潤							4,738
財務收入	495	9	21	78	273	(291)	585
利息收入	494	9	20	78	272	(291)	582
其他財務收入	1	—	1	—	1	—	3
財務費用	(1,241)	(120)	(376)	(159)	(173)	291	(1,778)
利息費用	(1,284)	(111)	(378)	(159)	(171)	291	(1,812)
其他財務費用	43	(9)	2	—	(2)	—	34
應佔聯營公司							
利潤/(虧損)	26	(2)	—	(2)	—	—	22
除所得稅前利潤							3,567
所得稅費用	(749)	(28)	(142)	(307)	(56)	—	(1,282)
期間利潤							2,285

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(c) 截至2011年6月30日止6個月(續)：

其他在合併利潤表列賬的分部項目如下：

未經審核	工程承包	裝備製造	資源開發	房地產 開發	其他	總計
	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元	人民幣 百萬元
折舊	503	244	277	21	11	1,056
攤銷	90	12	28	3	11	144
物業、廠房及 設備減值撥備	1	—	—	—	—	1
土地使用權減值撥備	40	—	—	—	—	40
存貨減值撥備	—	10	—	—	—	10
可預期的建造 合同虧損撥備	113	—	—	—	—	113
貿易及其他應收 款項減值撥備	350	24	28	12	—	414

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(d) 於2011年12月31日：

於2011年12月31日的分部資產和負債如下：

	工程承包	裝備製造	資源開發	房地產 開發	其他	抵銷	總計
	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣	人民幣
經審核	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
資產							
分部資產	204,455	23,172	35,367	98,780	21,504	(57,700)	325,578
於聯營公司 的投資	1,368	—	2	610	—	—	1,980
未分配資產							<u>4,473</u>
資產總值							<u><u>332,031</u></u>
負債							
分部負債	186,076	15,487	30,090	80,797	18,162	(57,280)	273,332
未分配負債							<u>524</u>
負債總值							<u><u>273,856</u></u>
非流動資產增加	<u>4,547</u>	<u>2,386</u>	<u>3,836</u>	<u>160</u>	<u>16</u>	<u>—</u>	<u>10,945</u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

4. 分部資料(續)

(d) 於2011年12月31日(續)：

可報告分部資產及負債與總資產及總負債對賬如下：

經審核	資產 人民幣百萬元	負債 人民幣百萬元
分部資產／負債	325,578	273,332
於聯營公司的投資	1,980	—
未分配：		
遞延所得稅	2,592	524
可供出售金融資產	1,529	—
以公允價值計量且 其變動計入當期損益的金融資產	352	—
總計	332,031	273,856

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

5. 財務費用

	截至6月30日止6個月	
	2012年 人民幣百萬元 未經審核	2011年 人民幣百萬元 未經審核
利息費用		
— 須於5年內悉數償還的銀行借款	3,509	1,839
— 須於5年後悉數償還的銀行借款	294	172
— 其他借款	911	954
	<u>4,714</u>	<u>2,965</u>
減：在建工程資本化金額(a)	(227)	(194)
減：開發中物業資本化金額(b)	(1,849)	(959)
	<u>2,638</u>	<u>1,812</u>
借款的匯兌淨收入	—	(150)
銀行承兌匯票貼現支出	102	116
	<u>2,740</u>	<u>1,778</u>
財務費用		
銀行存款的利息收入	(863)	(555)
予關聯方款項的利息收入	—	(27)
債務重組利得	(2)	(3)
	<u>(865)</u>	<u>(585)</u>
財務收入		
	<u>1,875</u>	<u>1,193</u>

(a) 截至2012年6月30日止6個月，利息費用以年平均實際利率2.47%（截至2011年6月30日止6個月：4.86%）資本化為在建工程。

(b) 截至2012年6月30日止6個月，利息費用以年平均實際利率7.83%（截至2011年6月30日止6個月：5.63%）資本化為開發中物業。

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

6. 按性質劃分的費用

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	人民幣百萬元	人民幣百萬元
	未經審核	未經審核
原材料、購買設備及耗用的消耗品	36,392	43,211
產成品及在製品存貨變動	(5,142)	(7,653)
分包成本	51,667	47,317
僱員福利開支	7,119	6,906
物業、廠房及設備折舊	1,188	1,037
燃料及供暖支出	354	495
營業稅和其他交易稅項	3,011	2,767
差旅費	636	643
辦公室費用	936	1,033
運輸成本	314	429
經營租賃租金	2,329	1,859
貿易及其他應收款項減值撥備	562	414
研究及開發成本	717	507
維修及保養	546	539
廣告費用	109	200
可預期的建造合同虧損撥備	31	113
土地使用權攤銷	93	89
採礦權攤銷(附註15)	7	6
投資物業折舊	18	19
無形資產攤銷	70	49
保險費用	60	49
存貨減值撥備	297	10
採礦權減值撥備(附註15)	1,809	—
專業及技術諮詢費	315	433
與經營活動有關的銀行手續費	118	86
物業、廠房及設備減值撥備	97	1
土地使用權減值撥備	—	40
其他費用	1,199	1,060
銷售成本、銷售及營銷費用及管理費用總額	<u>104,852</u>	<u>101,659</u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

7. 其他收益—淨值

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	人民幣百萬元	人民幣百萬元
	未經審核	未經審核
按公允價值計量且其變動計入損益的金融資產		
— 公允價值變動損失	(1)	—
匯兌淨收益／(損失)	2	(152)
出售聯營公司	10	—
出售子公司	26	—
出售物業、廠房及設備收益	121	37
金融資產處置收益	36	196
其他	37	61
	<u>231</u>	<u>142</u>

8. 稅項

所得稅費用

於本期內，本集團沒有香港應課稅利潤，故沒有就香港所得稅作出撥備。

本集團旗下大部分成員公司須繳納中國企業所得稅，其中國企業所得稅已根據有關中國所得稅法之規定計算的各公司應課稅收入於期間內按法定所得稅稅率25%做出撥備，若干享有稅項豁免或享有7.5%至15%優惠稅率的若干子公司除外。

本集團旗下海外公司的稅項已按估計期間內應課稅利潤以該等公司經營所在國家或司法權轄區的現行稅率計算。

若干中國的子公司需繳交土地增值稅。土地增值稅按土地的價值(物業銷售收入減可扣除開支：包括土地使用權的成本及開發及建築成本)徵稅，累進稅率為30%-60%。

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

8. 稅項(續)

於簡明合併利潤表列賬的所得稅費用金額為：

	截至6月30日止6個月	
	2012年 人民幣百萬元 未經審核	2011年 人民幣百萬元 未經審核
當期所得稅：		
— 中國企業所得稅	1,067	1,334
— 海外稅項	3	2
	<u>1,070</u>	<u>1,336</u>
遞延所得稅	(25)	(196)
中國土地增值稅	<u>133</u>	<u>142</u>
	<u><u>1,178</u></u>	<u><u>1,282</u></u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

8. 稅項(續)

簡明合併利潤表列示的實際所得稅費用與就所得稅前利潤應用適用稅率計算所得款額兩者的差異對賬如下：

	截至6月30日止6個月	
	2012年	2011年
	人民幣百萬元	人民幣百萬元
	未經審核	未經審核
除所得稅前利潤	<u>717</u>	<u>3,567</u>
按法定稅率25%計算的稅項	179	892
集團內公司實際所得稅率與法定稅率的差異	(83)	(221)
當期未確認遞延所得稅資產的		
可抵扣虧損及其他暫時性差異	950	393
無需納稅的收入	(57)	(49)
不得扣稅的支出	101	118
額外稅收優惠	(25)	(21)
動用以往未確認遞延所得稅資產的		
可抵扣虧損及其他暫時性差異	(9)	(20)
較高的中國土地增值稅率的影響	100	106
其他	<u>22</u>	<u>84</u>
所得稅開支	<u><u>1,178</u></u>	<u><u>1,282</u></u>

9. 股息

董事會於截至2012年6月30日止6個月期間概無宣派中期股息(截至2011年6月30日止6個月：無)。

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

10. 每股(虧損)/盈利

(a) 基本

截至2012年6月30日止6個月期間，每股基本虧損根據本公司權益持有人應承擔虧損除以期間內已發行普通股的加權平均數目計算。

	截至6月30日止6個月	
	2012年 未經審核	2011年 未經審核
本公司權益持有人應(承擔虧損)/ 享有利潤 (人民幣百萬元)	<u>(186)</u>	<u>1,969</u>
已發行普通股的加權平均數(百萬股)	<u>19,110</u>	<u>19,110</u>
每股基本(虧損)/盈利(人民幣元)	<u>(0.01)</u>	<u>0.10</u>

(b) 攤薄

由於本公司在期間內無任何可能攤薄的普通股，故每股基本(虧損)/盈利與每股攤薄(虧損)/盈利相等。

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註 (續)

11. 貿易及其他應收款項

	於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
貿易應收款項		
貿易應收款	82,874	67,219
質保金	2,265	2,093
應收票據	8,800	11,230
	<u>93,939</u>	<u>80,542</u>
減：減值撥備	(4,833)	(4,374)
貿易應收款項淨值	<u>89,106</u>	<u>76,168</u>
其他應收款項		
預付賬款	21,155	19,875
押金及保證金	9,489	8,319
應收關聯方及第三方	1,737	1,518
職工借款	992	596
預付投資款	1,867	1,867
其他	3,541	2,868
	<u>38,781</u>	<u>35,043</u>
減：減值撥備	(1,177)	(1,092)
其他應收款項淨值	<u>37,604</u>	<u>33,951</u>
貿易及其他應收款項合計	<u>126,710</u>	<u>110,119</u>
減：非流動部分		
— 貿易及其他應收款項	(28,363)	(21,961)
— 質保金	(279)	(278)
	<u>(28,642)</u>	<u>(22,239)</u>
流動部分	<u>98,068</u>	<u>87,880</u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

11. 貿易及其他應收款項(續)

於2012年6月30日的貿易應收款項的賬齡分析如下(包含應收關聯方的貿易款項)：

	於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
一年以內	66,217	59,659
一年至兩年	19,612	15,102
兩年至三年	4,807	3,108
三年至四年	1,732	1,213
四年至五年	585	721
五年以上	986	739
	<hr/>	<hr/>
貿易應收款項總額	93,939	80,542
減：減值撥備	(4,833)	(4,374)
	<hr/>	<hr/>
貿易應收款項淨值	89,106	76,168

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

12. 貿易及其他應付款項

	於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
貿易應付款項	69,041	61,309
其他應付款項		
應付薪酬及相關費用	2,438	2,574
預提費用	653	768
預收賬款	32,728	32,719
應付押金及質量保證金	5,839	4,832
應付租賃費	284	248
應付水電費	343	364
應付修理費	402	450
其他應付稅項	4,964	4,858
應付第三方款項	584	566
其他	9,205	6,442
	57,440	53,821
貿易及其他應付款項合計	126,481	115,130
減：非流動部分		
其他應付款項	(333)	(357)
流動部分	126,148	114,773

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

12. 貿易及其他應付款項(續)

於2012年6月30日的貿易應付款項的賬齡分析如下(包含應付關聯方的貿易款項)：

	於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
一年以內	53,018	46,958
一年至兩年	9,735	9,060
兩年至三年	3,308	2,821
三年以上	2,980	2,470
	<u>69,041</u>	<u>61,309</u>

13. 借款

	於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
非流動		
長期銀行借款		
— 有抵押	10,255	6,200
— 無抵押	20,883	24,634
	<u>31,138</u>	<u>30,834</u>
其他長期借款		
— 有抵押	75	75
— 無抵押	11	212
— 債券	21,416	21,364
	<u>21,502</u>	<u>21,651</u>
非流動借款合計	<u>52,640</u>	<u>52,485</u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

13. 借款(續)

	於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
流動		
短期銀行借款		
— 有抵押	3,452	2,824
— 無抵押	41,632	42,171
	<u>45,084</u>	<u>44,995</u>
其他短期借款		
— 有抵押	1,315	1,315
— 無抵押	5,094	5,200
— 債券	21,400	17,000
	<u>27,809</u>	<u>23,515</u>
長期銀行借款中的流動部分		
— 有抵押	2,266	2,274
— 無抵押	9,382	7,292
	<u>11,648</u>	<u>9,566</u>
其他長期借款中的流動部分		
— 無抵押	6,300	6,600
	<u>6,300</u>	<u>6,600</u>
流動借款合計	<u>90,841</u>	<u>84,676</u>
借款總額	<u><u>143,481</u></u>	<u><u>137,161</u></u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

14. 可供出售金融資產

	於2012年 6月30日 人民幣百萬元 未經審核	於2011年 12月31日 人民幣百萬元 經審核
上市證券：		
— 股權證券 — 中國	<u>350</u>	<u>368</u>
非上市證券：		
— 股權證券 — 中國	<u>1,214</u>	<u>1,161</u>
於期末	<u>1,564</u>	<u>1,529</u>
減：非流動部分	<u>(1,564)</u>	<u>(1,479)</u>
流動部分	<u>—</u>	<u>50</u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

15. 採礦權

	截至6月30日止6個月	
	2012年 人民幣百萬元 未經審核	2011年 人民幣百萬元 未經審核
成本		
於期初	5,155	4,907
增加	331	433
匯兌差額	(32)	73
處置	—	(8)
於期末	<u>5,454</u>	<u>5,405</u>
累計攤銷		
於期初	130	50
攤銷(附註6)	7	6
處置	—	(1)
於期末	<u>137</u>	<u>55</u>
減值撥備		
於期初	—	—
增加(附註6)	<u>1,809</u>	—
於期末	<u>1,809</u>	—
賬面淨值	<u><u>3,508</u></u>	<u><u>5,350</u></u>

九. 未經審核簡明合併中期財務資料附註(續)

15. 採礦權(續)

- (a) 於2012年6月30日，本公司之獨資子公司中冶澳大利亞控股有限公司所持有的蘭伯特角鐵礦項目資產(「蘭伯特角資產」)存在減值跡象。因此，本集團根據蘭伯特角資產的預計可收回金額對其進行減值測試。該資產的預計可收回金額按照公允價值扣減銷售費用確認。本集團聘請獨立評估師仲量聯行企業評估及諮詢有限公司(「仲量聯行」)對蘭伯特角資產進行了評估，估值結果根據市場法下的調整過往出售倍數法(「Adjusted Prior Sales Multiples Method」)確定。根據仲量聯行的評估報告，本集團在截至2012年6月30日止的6個月期間對採礦權確認資產減值損失人民幣1,809百萬元(截至2011年6月30日止6個月：無)，計入管理費用，同時計提相應的資產減值撥備。

十. 股本

(一) 股本變動

1. 股份變動情況

於2012年6月30日，本公司註冊資本為人民幣19,110,000,000元，分為19,110,000,000股，每股面值人民幣1.00元，該等股份包括：

股份類別	股份數目
H股	2,871,000,000
A股	<u>16,239,000,000</u>
總股份	<u><u>19,110,000,000</u></u>

報告期內，本公司未發生股份變動情況。

2. 限售股份變動情況

報告期內，本公司限售股份未發生變化。

3. 公司股份總數及結構的變動情況

報告期內，本公司股份總數及股本結構未發生變化。

4. 現存的內部職工股情況

報告期內，本公司無內部職工股。

5. 購入、出售或贖回本公司的上市證券

報告期內，本公司或其附屬公司沒有購入、出售或贖回本公司的任何上市證券。

6. 優先認股權、股份期權安排

《公司章程》沒有關於優先認股權的強制性規定。受香港上市規則的規限及根據《公司章程》的規定，如本公司增加註冊資本，可以採取公開或非公開發行股份、向現有股東派送新股、以資本公積轉增股本以及法律、行政法規規定和相關部門核准的其他方式。

報告期內，本公司沒有任何股份期權安排。

(二) 股東和實際控制人情況

1. 股東數量和持股情況

於報告期末，本公司股東總數為345,378戶，其中A股股東336,798戶，H股股東8,580戶。

前十名股東持股情況(註1)

單位：股

股東名稱	報告期內增減	期末持股總數	持股比例 (%)	持有 有限售條件 股份數量	質押 或凍結情況	股東性質
中國冶金科工集團有限公司	0	12,265,108,500	64.18	12,265,108,500	無	國有法人
香港中央結算(代理人) 有限公司(註2)	-185,000	2,838,590,000	14.85	—	未知	其他
全國社會保障基金理事會轉持三戶 寶鋼集團有限公司	0	346,500,000	1.82	346,500,000	未知	國家
中國人民人壽保險股份 有限公司一分紅一團險分紅	-2,000,000	121,891,500	0.64	—	未知	國有法人
中國人民健康保險股份 有限公司一傳統一普通保險產品	0	44,224,263	0.23	—	未知	其他
中國人民人壽保險股份 有限公司一分紅一個險分紅	-3,963,749	41,691,484	0.22	—	未知	其他
中國建設銀行一華夏紅利混合型 開放式證券投資基金	-1,359,357	35,105,209	0.18	—	未知	其他
中國銀行一嘉實滬深300指數 證券投資基金	-1,022,832	26,124,217	0.14	—	未知	其他
中國工商銀行股份有限公司 一華泰柏瑞滬深300交易型 開放式指數證券投資基金	-950,700	25,706,816	0.13	—	未知	其他
中國工商銀行股份有限公司	23,632,060	23,632,060	0.12	—	未知	其他

註1：表中所示的數字來自於截至2012年6月30日止之本公司股東名冊。

註2：香港中央結算(代理人)有限公司持有的H股乃代表其多個實益擁有人持有。

前十名無限售條件股東持股情況(註1)

單位：股

股東名稱	持有 無限售條件 股份的數量	股份種類
香港中央結算(代理人)有限公司(註2)	2,838,590,000	H股
寶鋼集團有限公司	121,891,500	A股
中國人民人壽保險股份有限公司 — 分紅 — 團險分紅	44,224,263	A股
中國人民健康保險股份有限公司 — 傳統 — 普通保險產品	41,691,484	A股
中國人民人壽保險股份有限公司 — 分紅 — 個險分紅	35,105,209	A股
中國建設銀行—華夏紅利混合型 開放式證券投資基金	26,124,217	A股
中國銀行 — 嘉實滬深300指數證券 投資基金	25,706,816	A股
中國工商銀行股份有限公司 — 華泰柏瑞滬深300交易型 開放式指數證券投資基金	23,632,060	A股
中國人民人壽保險股份有限公司 — 自有資金	21,781,498	A股
華泰證券股份有限公司客戶 信用交易擔保證券帳戶	17,739,558	A股

上述股東關聯關係或一致行動的說明 上述部分股東屬於同一管理人管理。除此之外，本公司未知上述股東存在關聯關係或一致行動關係。

註1：表中所示的數字來自於截至2012年6月30日止之本公司股東名冊。

註2：香港中央結算(代理人)有限公司持有的H股乃代表其多個實益擁有人持有。

前十名有限售條件股東持股數量及限售條件^(註)

單位：股

序號	有限售條件股東名稱	持有的 有限售條件 股份數量	有限售條件股份可上市交易 情況		限售條件
			可上市 交易時間	新增 可上市交易 股份數量	
1	中國冶金科工集團 有限公司	12,265,108,500	2012年9月21日	無	自A股股票上市之日起 36個月內限售
2	全國社會保障基金 理事會轉持三戶	346,500,000	2012年9月21日	無	自A股股票上市之日起 36個月內限售

上述股東關聯關係或一致行動人的說明 本公司未知上述股東存在關聯關係或一致行動關係。

註：表中所示的數字來自於截至2012年6月30日止之本公司股東名冊。

2. 控股股東及實際控制人情況

(1) 控股股東情況

中國冶金科工集團有限公司為本公司的控股股東，註冊地址為北京市朝陽區曙光西里28號中冶大廈，法定代表人為王為民，註冊資本為人民幣7,492,861,000元。

中冶集團是國務院國資委監管的大型國有企業集團，其前身為中國冶金建設公司。1994年，經原國家經貿委批准，中國冶金建設公司更名為中國冶金建設集團公司，並以該公司為核心組建中冶集團。2006年3月12日，國務院國資委同意中國冶金建設集團公司更名為中國冶金科工集團公司。經國務院國資委批准，2009年4月27日，中冶集團改制為國有獨資公司——中國冶金科工集團有限公司。本公司設立後，中冶集團作為本公司的控股股東，其主要職能為對本公司行使股東職責、經營紙業業務以及存續資產的處置和清理。

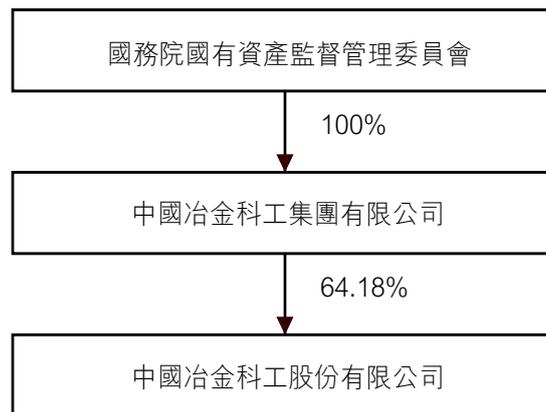
(2) 實際控制人情況

國務院國有資產監督管理委員會為本公司實際控制人。

(3) 控股股東及實際控制人變更情況

報告期內本公司控股股東及實際控制人沒有發生變更。

3. 公司與實際控制人之間的產權和控制關係



4. 其他持股在百分之十以上的法人股東

截至報告期末，除香港中央結算(代理人)有限公司外，本公司無其他持股在百分之十以上的法人股東。

5. 主要股東及其他人士擁有本公司股份和相關股份的權益及淡倉

於2012年6月30日，本公司已獲告知如下於本公司股份或相關股份中擁有須按《證券及期貨條例》第336條而備存登記冊的權益或淡倉的人士：

A股股東

單位：股

主要股東名稱	身份	A股數目	權益性質	約佔全部 已發行A股 百分比 (%)	約佔全部 已發行股份 百分比 (%)
中國冶金科工 集團有限公司	實益擁有	12,265,108,500	好倉	75.53	64.18

H股股東

單位：股

主要股東名稱	身份	H股數目	權益性質	約佔全部 已發行H股 百分比 (%)	約佔全部 已發行股份 百分比 (%)
中國人壽保險 (集團)公司	所控制的 法團的權益	148,356,000	好倉	5.17	0.78
中國人壽保險(海外) 股份有限公司 ^(註)	實益擁有	148,356,000	好倉	5.17	0.78

註：中國人壽保險(海外)股份有限公司為中國人壽保險(集團)公司的全資子公司。

除上述以外，根據公司董事、監事和最高行政人員所知，於2012年6月30日，根據須按《證券及期貨條例》第336條備存的登記冊，概無其他人士或法團於本公司股本中擁有根據《證券及期貨條例》第XV部第2及第3分部的規定須向本公司披露的權益或淡倉。

十一. 購回、出售或贖回證券

截至2012年6月30日止，本公司或其附屬公司概無出售本公司任何證券，亦無購回或贖回本公司任何證券。

十二. 遵守企業管治守則

董事會已審閱本公司的企業管治文件，認為截至2012年6月30日止6個月期間，除了《企業管治守則》第A.4.2條及第C.3.3條的有關規定之外，本公司遵守了香港上市規則附錄十四所載《企業管治常規守則》及於2012年4月1日生效的《企業管治守則》之守則條文要求。

截至報告期末，本公司第一屆董事會和監事會任期已經滿3年，根據《公司章程》規定，在成立第二屆董事會、監事會並選舉新一屆董事、監事前，本公司第一屆董事會、監事會成員仍將繼續履行彼等的職責。本公司正在考慮第二屆董事會、監事會的組成(須得到有關監管部門的批准)，公司將在可行的情況下把任何建議董事及監事的提名或重選資料提交股東大會審議或批准。上述情形與《企業管治守則》之守則條文第A.4.2條「每名董事應輪流退任，至少每三年一次」的規定存在一定偏離。另，《企業管治守則》之守則條文第C.3.3條第(f)、(g)及(h)段規定，公司董事會財務與審計委員會的職權範圍應包括檢討公司的財務監控、內部監控及風險管理制度；與管理層討論內部監控系統，確保管理層已履行職責建立有效的內部監控系統；主動或應董事會的委派，就有關內部監控事宜的重要調查結果及管理層對調查結果的回應進行研究。由於本公司高度重視風險管理相關工作，於2010年專門設立風險管理委員會負責內部控制和風險管理等方面工作，由此導致與守則條文第C.3.3條第(f)、(g)及(h)段的規定存在技術性偏差。

十三. 遵守董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納《標準守則》作為其董事及監事進行本公司證券交易的守則。經向本公司全體董事及監事做出特定查詢，本公司各位董事及監事確認已於截至2012年6月30日止6個月期間內全面遵守所載列的標準守則及其要求。

十四. 結算日後事項

除已披露者外，截至本公告日期止，未發生對本集團營運、財務和經營前景產生重大影響的事件。

十五. 中期業績及中期財務資料的審閱工作

財務與審計委員會已審閱了本集團截至2012年6月30日止6個月未經審核之中期業績，委員會認為截至2012年6月30日止6個月未經審核之中期業績符合適用的會計準則及法律規定。

呈列於本公告的本集團的未經審核中期簡明合併資產負債表、未經審核中期簡明合併利潤表、未經審核中期簡明合併綜合收益表、未經審核中期簡明合併權益變動表、未經審核中期簡明合併現金流量表及未經審核簡明合併中期財務資料附註，乃摘錄自本集團截至2012年6月30日止6個月的未經審核簡明合併中期財務資料。未經審核簡明合併中期財務資料已經本公司國際核數師羅兵咸永道會計師事務所根據國際審計及鑒證準則委員會頒佈的國際審閱準則第2410號「由實體的獨立核數師執行中期財務數據審閱」進行審閱。

十六. 公司董事會對會計師事務所本報告期「非標準審閱報告」的說明

羅兵咸永道會計師事務所（簡稱「羅兵咸永道」）為本集團2012年上半年度財務報告出具了帶強調事項段的無保留結論的審閱報告。

1. 羅兵咸永道強調事項的具體內容如下：

「我們提醒關注中期財務資料附註12所披露的個別合同，因其累計發生的項目成本已超過業主認可的合同總金額，貴集團對其評估後，管理層確信合同成本可以收回，且無需計提預計合同損失，該合同最終會否出現損失因取決於對項目成本的專項審計結果並協商確定而具有重大不確定性。本段內容不影響已發表的審閱結論。」

2. 有關情況說明

關於附註12中所披露的個別合同的有關情況為：2007年8月，中冶集團與中信泰富下屬企業—Sino Iron Pty Ltd簽訂西澳SINO鐵礦項目協議，在使用中國工藝和技術、中國設備和中國勞工的前提下，合同總額17.5億美元。後經協議各方一致同意並簽署補充協議，中冶集團在協議項下的合同權利和義務變更為本公司子公司——中冶西澳礦業有限公司享有和承擔。該項目於2009年4月開工，由於中信泰富方面對工藝方案的多次調整及雙方對澳洲的法律、標準及匯率波動估計不足等原因，自2009年下半年開始雙方就調整總包價格進行商談，並於2010年5月11日簽訂補充協議二，增加合同額8.35億美元，於2011年12月30日簽訂補充協議三，增加合同額8.22億美元。截至目前，該項目合同金額已增加至34.07億美元。儘管該項目最終結果取決於項目成本專項審計結果並協商確定，本集團認為，中國中冶與中信泰富方面已就西澳SINO鐵礦項目建立了良好的溝通協調機制，項目成本問題將得到合理解決，合同項下已發生的合同成本和完成該合同預計將要發生的合同成本預計都能夠收回，從而根據實際已發生成本確認收入，不確認毛利，同時認為也不需要計提預計合同損失。

上述強調事項已在2012年上半年度財務資料附註中進行了披露，符合國際財務報告準則及相關信息披露的規定。

3. 公司採取的措施

本集團將繼續加強對西澳SINO鐵礦項目的現場管理工作，嚴控成本，不斷提升精細化管理水平。按照與中信泰富方面簽訂的協議要求，著手整理歷史資料，完備項目成本專項審計的相關準備工作。加快項目的建設進度，根據業主的要求和項目現場配套條件，確保第一、二條主工藝生產線投產。同時，努力推進該項目與業主方中信泰富的工程結算及後續談判工作。當發現合同成本不可能收回時，或預計合同總成本超過合同總收入時，將於發現當期將無法收回的成本確認為預計合同損失。

4. 公司管理層對強調事項的意見

截至2012年6月30日，西澳SINO鐵礦項目累計發生的項目成本超過業主目前認可的合同總金額人民幣30.25億元（已包含於附註6(a)(i)所列明的合同結果不能可靠估計的合同中）。截至2012年6月30日，就本合同項下總包方的應收客戶的合同工程款項金額扣除從業主收到的預收款為人民幣29.64億元，應收客戶的合同工程款項金額尚在與業主方辦理結算的過程中，但本集團與業主方已達成共識，對合同項下後續成本通過聯合執行機制等更好的控制合同成本，最終能回收的合同金額需經對項目成本的專項審計並協商後方能確定，從而該合同結果目前尚不能可靠估計。然而，本集團評估後認為，截至財務報告批准日，合同項下已發生的合同成本和完成該合同預計將要發生的合同成本都能夠收回，從而根據實際已發生成本確認收入，不確認毛利，也無需計提預計合同損失。

由於該合同的最終合同金額需待對項目成本的專項審計並協商後確定，從而該合同結果存在重大不確定性。因此，按上述的評估而在本報告期確認的資產、負債和損益也可能需按合同的推進而在未來年度作出重大調整。本集團會持續關注該合同與業主方的結算情況、對項目成本的專項審計及協商情況等，當發現合同成本不可能收回時，或預計合同總成本超過合同總收入時，將於發現當期將無法收回的成本確認為預計合同損失。

5. 公司董事會及獨立董事對強調事項的意見

公司董事會認為，羅兵咸永道為本集團出具的審閱報告對本集團2012年6月30日財務狀況及2012年半年度經營成果給予了客觀評價，其所強調事項的相關情況是真實的。本集團已在2012年半年度財務報表附註中對強調事項的相關情況進行了披露，符合國際財務報告準則及相關信息披露的規定。管理層已對相關事項採取了大量的措施，並制定了積極的解決方案。董事會對管理層採取的措施表示認可和支持，將對此持續給予關注並與管理層繼續共同推進有關工作的落實。

公司獨立董事認為，根據管理層提供的報告與信息，羅兵咸永道出具的審閱報告對本集團2012年6月30日財務狀況及2012年上半年度經營成果的評價與我們對集團情況的看法沒有不符。我們對公司董事會根據管理層的匯報與信息就該會計師事務所出具的審閱結論作出的說明沒有異議。我們將進一步關注並要求管理層認真做好西澳SINO鐵礦項目的管理工作，特別是與中信泰富的協調溝通、施工進展、成本控制、相關文件和資料的收集整理與項目成本專項審計等工作，以保證項目成本有效收回的目標。

十七. 公司董事會對會計師事務所上年度「非標準審計報告」涉及事項的變化及處理情況的說明

會計師事務所為本集團2011年度財務報告出具了帶強調事項段的無保留意見的審計報告，強調事項內容為：「我們提醒關注財務報表附註18所披露的個別合同，因其累計發生的項目成本已超過業主認可的合同總金額，貴集團對其評估後，管理層確信合同成本可以收回，且無需計提預計合同損失，該合同最終會否出現損失因取決於對項目成本的專項審計結果並協商確定而具有重大不確定性。本段內容不影響已發表的審計意見。」

前述中國中冶2011年度財務會計報告附註18的具體內容為：「本集團承建的個別工程承包合同，截至2011年12月31日，工程累計發生的項目成本超過業主認可的合同總金額人民幣750百萬元，預計完成該合同尚需發生的成本為人民幣5,500百萬元（已包含於附註5(a)(i)所列明的合同結果不能可靠估計的合同中）。截至2011年12月31日，就本合同項下總包方的應收客戶的合同工程款項金額扣除從業主收到的預收款為人民幣4,450百萬元，應收客戶的合同工程款項金額尚在與業主方辦理結算的過程中，但本集團與業主方已達成共識，對合同項下後續成本通過聯合執行機制等更好的控制合同成本，最終能回收的合同金額需經對項目成本的專項審計並協商後方能確定，從而該合同結果目前尚不能可靠估計。然而，本集團評估後認為，截止財務報告批准日，合同項下已發生的合同成本和完成該合同預計將要發生的合同成本都能夠收回，從而根據實際已發生成本確認收入，不確認毛利，也無需計提預計合同損失。」

由於該合同的最終合同金額需待對項目成本的專項審計並協商後確定，從而該合同結果存在重大不確定性。因此，按上述的評估而在本年度確認的資產、負債和損益也可能需按合同的推進而在未來年度作出重大調整。本集團會持續關注該合同與業主方的結算情況、對項目成本的專項審計及協商情況等，當發現合同成本不可能收回時，或預計合同總成本超過合同總收入時，將於發現當期將無法收回的成本確認為預計合同損失。」

截至2012年6月30日，工程施工在正常進行中，工程累計發生的項目成本超過業主目前認可的合同總金額人民幣30.25億元，但預計總成本未發生重大變化。截至2012年6月30日，就本合同項下總包方的應收客戶的合同工程款項金額扣除從業主收到預收款後的金額為人民幣29.64億元。截至報告期末，本集團與業主雙方達成的共識、本集團對合同成本能否收回的評估結果、對項目的持續關注事項等，與前述年報中披露的信息一致。

如本公司2011年年報所述，本集團將繼續加強對西澳SINO鐵礦項目的現場管理工作，嚴控成本，不斷提升精細化管理水平。按照與中信泰富方面簽訂的協議要求，著手整理歷史資料，完備項目成本專項審計的相關準備工作。加快項目的建設進度，根據業主的的要求和項目現場配套條件，確保第一、二條主工藝生產線投產。同時，努力推進該項目與業主方中信泰富的工程結算及後續談判工作。當發現合同成本不可能收回時，或預計合同總成本超過合同總收入時，將於發現當期將無法收回的成本確認為預計合同損失。

十八. 刊發中期報告

本公司截至2012年6月30日止6個月的中期報告預計將於2012年9月6日或之前於香港聯交所網站(<http://www.hkex.com.hk>)及本公司網站(<http://www.mccchina.com>)刊發並供本公司股東參閱。

十九. 定義及技術術語表

定義

2011年度股東周年大會	於2012年6月15日舉行的本公司2011年度股東周年大會
《公司章程》	中國冶金科工股份有限公司公司章程
A股	本公司普通股本中每股面值人民幣1.00元的內資股，在上海證券交易所上市，以人民幣交易
董事會	本公司董事會
中國	中華人民共和國，就本文件而言，不包括香港、澳門及台灣
《企業管治常規守則》	企業管治守則於2012年4月1日生效前在香港上市規則附錄十四所載的《企業管治常規守則》
控股股東	具有香港上市規則所賦予的涵義
《企業管治守則》	於2012年4月1日生效之經修訂的香港上市規則附錄十四中所載的《企業管治守則》及《企業管治報告》中的企業管治守則

證監會、中國證監會	中國證券監督管理委員會
董事	本公司董事，包括所有執行、非執行以及獨立非執行董事
本集團，集團	中國冶金科工股份有限公司及(除文義另有所指)其附屬公司
H股	本公司普通股本中每股面值人民幣1.00元的境外上市外資股，在香港聯交所上市，以港元認購和買賣。
港元	港元，香港的法定貨幣
香港	中華人民共和國香港特別行政區
香港上市規則	香港聯合交易所有限公司證券上市規則
中國中冶、本公司、公司	指中國冶金科工股份有限公司，於2008年12月1日根據中國法律註冊成立的股份有限公司，或倘文義指其註冊成立日期前任何時間，則指其前身公司當時從事及本公司其後根據母公司重組所接管的業務
《標準守則》	香港上市規則附錄十所載《上市發行人董事進行證券交易的標準守則》
中冶集團，母公司	中國冶金科工集團有限公司
人民幣	人民幣，中國的法定貨幣
報告期	2012年1月1日至2012年6月30日
《證券及期貨條例》	香港法例第571章《證券及期貨條例》(經不時修訂、補充或以其他方式修改)
股東	本公司股份的任何持有人
國務院	中華人民共和國國務院

國務院國資委	國務院國有資產監督管理委員會
聯交所、香港聯交所	香港聯合交易所有限公司
監事	本公司監事
監事會	中國冶金科工股份有限公司監事會
美元	美元，美國的法定貨幣

技術術語

BT	建設—移交，由承包商承擔項目工程建設費用的融資，工程驗收合格後移交給項目業主，業主按相關協議向承包商分期支付工程建設費用、融資費用和項目回報的業務模式
EPC	工程承包企業按照合同約定，承擔工程項目的設計、採購、施工、試運行服務等工作，並對承包工程的質量、安全、工期、造價負責
鋼結構	由各類鋼材，採用焊接、緊固件連接等連接而成的結構，被廣泛地應用在工業、土木建築、鐵路、公路、橋樑、電站結構框架、輸變電塔架、廣播電視通訊塔、海洋石油平台、油氣管線、城市市政建設、國防軍工建設及其他領域

承董事會命
中國冶金科工股份有限公司
康承業
 聯席公司秘書

北京，中國
 二零一二年八月三十日

於本公告日期，本公司董事會包括兩位執行董事：王為民先生及沈鶴庭先生；兩位非執行董事：經天亮先生及國文清先生；以及五位獨立非執行董事：蔣龍生先生、文克勤先生、劉力先生、陳永寬先生及張鈺明先生。

* 僅供識別